

02-05-2002

1. 29.02



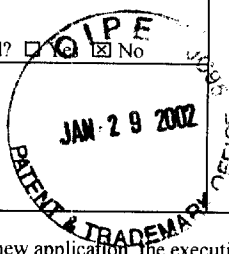
Form PTO-1595
1-31-92

101971565

U.S. Department of Commerce
Patent and Trademark Office

To the Director of Patents and Trademarks
... original documents or copy thereof

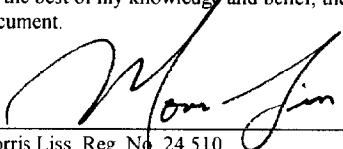
1. Name of conveying party(ies): Rouchaud-Gendron	2. Name and address of receiving party(ies): Rouchaud S.A. 494 rue Actipole les Tours 46400 Saint Laurent Les Tours France
Addit'l name(s) of conveying party(ies) attached? <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No	Addit'l. name(s) & address(es) attached <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No
3. Nature of conveyance: <input type="checkbox"/> Assignment <input type="checkbox"/> Merger <input type="checkbox"/> Security Agreement <input checked="" type="checkbox"/> Change of name <input type="checkbox"/> Other Execution date: June 29, 2001	
4. Application number(s) or patent number(s): If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:	
A. Patent Application No.(s)	B. Patent No.(s) 4,637,107 4,172,282
Additional numbers attached? <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No.	



5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed: Morris Liss Connolly Bove Lodge & Hutz Suite 800 1990 M Street, N.W. Washington, D.C. 20036-3425	6. Total Number of applications and patents involved [2]
	7. Total fee (37 C.F.R. 3.41)...\$80.00 <input type="checkbox"/> Enclosed <input checked="" type="checkbox"/> Authorized to be charged to Deposit Account No. 22-0185 <input checked="" type="checkbox"/> Charge deficiencies/credit overpayments to Deposit Account 22-0185
	8. Deposit Account No. 22-0185

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.
To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.


Morris Liss, Reg. No. 24,510

Date: 12/14/01

Total number of pages including cover sheet: [2]

Do not detach this portion

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

Commissioner of Patents and Trademarks
Box Assignments
Washington, D.C. 20231

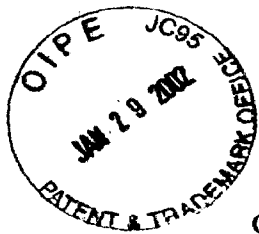
Public burden reporting for this sample cover sheet is estimated to average about 30 minutes per document to be recorded, including time for reviewing the document and gathering the data needed, and completing and reviewing the sample cover sheet. Send comments regarding this burden estimate to the U.S. Patent and Trademark Office, Office of Information Systems, PK2-1000C, Washington, D.C. 20231, and to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0651-0011), Washington, D.C. 20503.

02/05/2002 AMMED1 0000053 220185 4637107
01 FC:501 80.00 CH

PATENT
REEL: 012530 FRAME: 0130

60, RUE DE LA REPUBLIQUE
46400 SAINT-CERE (LOT)TEL. 05 65 38 12 65
FAX 05 65 38 38 38

Réf:



Je SOUSSIGNEE, Maître Françoise IMBERT, Notaire à SAINT CERE (Lot)

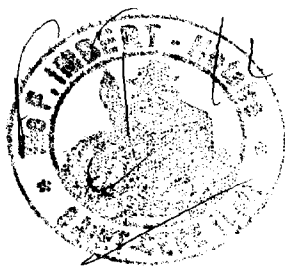
ATTESTE QUE

Les brevets américains 4 637 107 et 4 712 282 sont la propriété de la société ROUCHAUD (anciennement ROUCHAUD-GENDRON) société anonyme au capital de deux millions quatre vingt mille euros, immatriculée au RCS de CAHORS (Lot - France) sous le n° B 409 893 443, et dont le siège social est à 494 rue Actipole les Tours, 46400 SAINT LAURENT LES TOURS, par suite de la cession de tous les droits de propriété industrielle de la société CEPEDE aux termes d'un acte en date à TOULOUSE (Tarn et Garonne - France) du 6 mai 1997 enregistré à FIGEAC (Lot - France) le 12 mai 1997 F° 81 Bordereau 187/3 en exécution du jugement rendu par le Tribunal de Commerce de CAHORS le 5 novembre 1996.

Ces deux brevets américains ayant été cédés à la société CEPEDE MACHINE SYSTEME suivant acte en date à TOULOUSE du 30 septembre 1993 enregistré à FIGEAC le 30 septembre 1993 F° 77 Bord 345/9, conformément au jugement rendu par le Tribunal de Commerce de CAHORS le 6 mai 1993 arrêtant le plan de cession de la branche machines-outils de la société R2 MECANIQUE au profit de la société CEPEDE.

Fait pour servir et valoir ce que de droit.

A SAINT CERE
Le 29 novembre 2001





ATTESTATION

I, the undersigned Françoise IMBERT, notary of SAINT-CERE (Lot).

ATTESTS THAT

U.S. patents 4,637,107 and 4,172,282 are the property of ROUCHAUD S.A. (formerly ROUCHAUD-GENDRON), a corporation with capitalization of TWO MILLION EIGHTY THOUSAND EUROS, registered in the RCS (Commerce Registry of Corporations of Cahors) (Lot-France) under number B 409 893 443 and whose headquarters is 494 rue Actipole les Tours – 46400 SAINT LAURENT LES TOURS, subsequent to the assignment of all industrial property rights of the CEPEDE company according to the terms of an instrument executed in Toulouse (Tarn et Garonne–France) dated May 6, 1997 recorded in Figeac (Lot-France) on May 12, 1997 Folio 81 Entry 187/3 in execution of a judgment rendered by the Tribunal de Grande Instance of Cahors on November 5, 1996.

These two U.S. patents having been assigned to the CEPEDE MACHINE SYSTEME company pursuant to an instrument executed in Toulouse September 30, 1993 recorded in Figeac on September 30, 1993 in Folio 77 Entry 345/9, conforming to the judgment rendered by the Tribunal of Commerce of Cahors on May 6, 1993 terminating the assignment of the of the machine-tool branch of the R2 MECANIQUE company for the benefit of the CEPEDE company.

Wherefore, I have delivered the present attestation to apply and serve this right..

At Saint Cere
November 29, 2001

(Signature and seal)

Verification of Translation

I, the undersigned, hereby states that I am fluent in both the English and French languages and competent to translate the attached French document. I hereby verify that the attached translation is a true and accurate translation.

Morris Liss
Registration 24,510

12/6/01

Date